

NEW LAND

New Generation of Appliance



قهوه ساز نیمه اتوماتیک

مدل: NL-3127SS

فارسی ☐
English ☐

۲۴۰-۲۲۰ ولت، ۱۲۵۰-۱۴۵۰ وات، ۵۰-۶۰ هرتز AC

لطفاً قبل از استفاده از محصول، این دستورالعمل را به دقت مطالعه کرده و آن را برای مراجعات آینده نگهداری نمایید.

هشدارهای ایمنی

قبل از استفاده برای اولین بار

آماده سازی:

- تمامی برچسبها و مواد بسته بندی چسبیده به دستگاه قهوه ساز را حذف کنید و بررسی کنید که تمامی لوازم جانبی سالم و دست نخورده باشند.
- قطعات (مخزن، دسته، فیلتر و سینی آب) را با آب گرم و صابون ملایم شستشو داده و با آب تمیز آبکشی کنید. از یک پارچه نرم و مرطوب برای خشک کردن بدنه دستگاه استفاده کنید. **توجه:** بدنه، سیم برق و دوشاخه برق را در آب یا مایعات دیگر غوطه ور نکنید.

قبل از استفاده از دستگاه، لطفاً این نکات ایمنی را رعایت کنید:

۱. تمام دستورالعملها را قبل از استفاده از محصول مطالعه کرده و آن را برای استفاده های بعدی نگهداری کنید.
۲. بررسی کنید که ولتاژ مصرفی شما با ولتاژ مشخص شده روی دستگاه مطابقت دارد.
۳. این دستگاه دارای دوشاخه ارت دار است؛ لطفاً اطمینان حاصل کنید که پریز برق مورد استفاده شما به درستی ارت دار شده باشد.
۴. برای جلوگیری از آتش سوزی، برق گرفتگی یا آسیب به افراد، سیمها و دوشاخه ها را در آب یا مایعات دیگر غوطه ور نکنید.

۵. هنگام عدم استفاده یا قبل از تمیز کردن دستگاه قهوه‌ساز، دوشاخه را از پریز برق خارج کنید. فقط بعد از اینکه دستگاه به‌طور کامل خنک شد، قطعات را نصب یا بردارید و دستگاه را تمیز کنید.
۶. اگر سیم برق آسیب دیده است، باید توسط سازنده، واحد تعمیرات یا سایر مراکز حرفه‌ای مشابه تعویض شود تا از خطرات احتمالی جلوگیری گردد.
۷. از لوازم جانبی که توسط سازنده یا نمایندگی توصیه نشده‌اند استفاده نکنید تا از بروز آتش‌سوزی، برق‌گرفتگی یا آسیب به افراد جلوگیری کنید.
۸. دستگاه قهوه‌ساز را روی سطحی صاف و ثابت قرار دهید و از آویزان کردن سیم برق از لبه میز یا سطح دیگر خودداری کنید.
۹. اطمینان حاصل کنید که سیم برق با بخش‌های داغ دستگاه تماس پیدا نکند.
۱۰. دستگاه قهوه‌ساز را روی سطوح داغ یا نزدیک به منبع حرارت قرار ندهید تا از آسیب دیدن دستگاه جلوگیری شود.
۱۱. از دستگاه قهوه‌ساز برای مصارف غیر از استفاده مورد نظر آن استفاده نکنید و آن را در محیطی خشک نگهداری کنید.
۱۲. استفاده از دستگاه قهوه‌ساز باید تحت نظارت قرار گیرد و به کودکان یا افراد ناتوان اجازه ندهید به دستگاه نزدیک شوند.
۱۳. از سوختگی توسط بخار جلوگیری کنید.
۱۴. از لمس قسمت‌های داغ دستگاه (مانند لوله بخار، قیف فلزی در حین استفاده) خودداری کنید. فقط به قسمت‌های پلاستیکی یا دستگیره‌ها که دمای پایینی دارند دست بزنید.
۱۵. استفاده از دستگاه قهوه‌ساز بدون آب در مخزن آن به‌طور جدی ممنوع است.
۱۶. دستگاه قهوه‌ساز را در حین فرایند دم‌کردن حرکت ندهید یا مخزن آب را بردارید تا از سوختگی جلوگیری شود.

۱۷. زمانی که دستگاه قهوه‌ساز در حال کار است، سیستم تحت فشار بالا است. از باز کردن قیف جلوگیری کنید تا از سوختگی جلوگیری شود. قبل از باز کردن قیف، اطمینان حاصل کنید که دستگاه متوقف شده یا برق آن قطع شده است.
۱۸. قبل از استفاده از دستگاه، دوشاخه را به پریز برق وصل کنید. تمام دکمه‌ها را به حالت «خاموش» قرار دهید، سپس دوشاخه را از پریز برق خارج کنید.
۱۹. این محصول برای استفاده افراد با توانایی‌های جسمی، حسی یا ذهنی محدود یا افراد فاقد تجربه و دانش (از جمله کودکان) مناسب نیست، مگر اینکه تحت نظارت یا هدایت شخصی مسئول ایمنی آن‌ها باشد.
۲۰. کودکان باید تحت نظر باشند تا از بازی کردن با دستگاه جلوگیری شود.
۲۱. از دستگاه در فضای باز استفاده نکنید.
۲۲. دستگاه نباید در آب غوطه‌ور شود.
۲۳. اگر دستگاه قهوه‌ساز دچار خرابی یا عملکرد نادرست شد، لطفاً آن را به مرکز خدمات یا محل تعمیر معتبر ارسال کنید.
۲۴. تمیز کردن و نگهداری دستگاه‌ها نباید توسط کودکان بدون نظارت انجام شود.

هشدار: فشار

- ① برای جلوگیری از سوختگی یا آسیب‌های شخصی ناشی از بخار و آب داغ و همچنین جلوگیری از آسیب به دستگاه، لطفاً هنگام استفاده از دستگاه قهوه‌ساز برای تهیه قهوه یا فوم شیر، مخزن آب یا مجموعه قیف را جدا نکنید.
- ② قبل از اینکه بخواهید مجموعه قیف را برای تهیه یک فنجان قهوه دیگر جدا کنید، اطمینان حاصل کنید که دستگاه قهوه‌ساز در حالت آماده به کار است. اگر قصد دارید آب بیشتری به مخزن اضافه کنید، دوشاخه را از پریز برق خارج کنید تا تمام چراغ‌ها خاموش شوند و از قطع شدن تأمین برق دستگاه اطمینان حاصل کنید.

③ هنگام استخراج قهوه، اطمینان حاصل کنید که قیف تحت فشار به موقعیت مشخص چرخانده شده است و دسته در وسط قرار دارد تا از شل شدن آن تحت فشار در حین استفاده جلوگیری شود که ممکن است باعث آسیب به شخص شود.

هشدار: دمای بالا

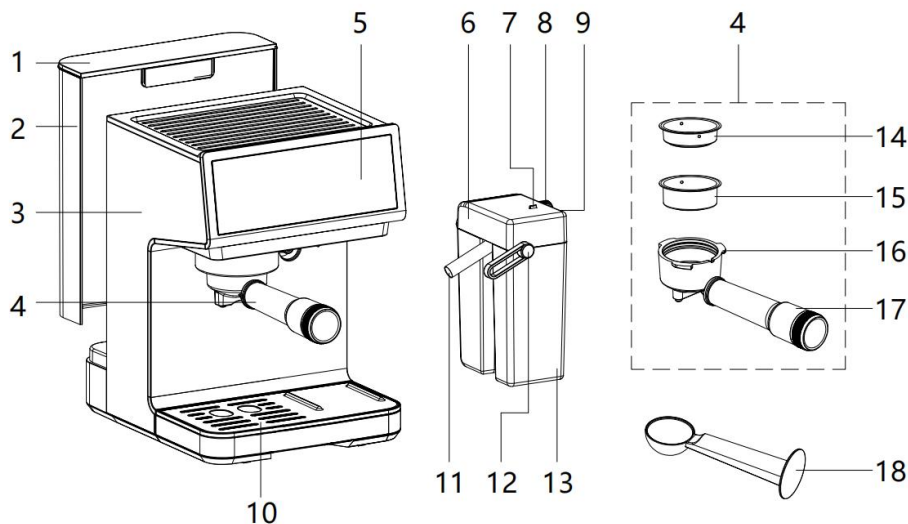
① هنگام کار دستگاه، از وارد کردن دست‌ها یا سایر قسمت‌های بدن به زیر قیف یا لوله بخار خودداری کنید تا از سوختگی جلوگیری شود.

② در هیچ زمانی دست یا سایر قسمت‌های بدن خود را به لوله بخار نزنید. فقط با چرخاندن میله حرکت‌دهنده مخزن شیر، موقعیت لوله بخار را تنظیم کنید تا از سوختگی جلوگیری شود.

مشخصات فنی

شماره مدل: NL-3127SS ولتاژ نامی: ۲۳۰ ولت فرکانس نامی: ۵۰ هرتز توان نامی: ۱۳۵۰ وات استاندارد اجرایی: GB4706.1-2005 GB4706.19-2008	دستگاه را درون مایعات غوطه‌ور نکنید.
---	--------------------------------------

ساختار محصول



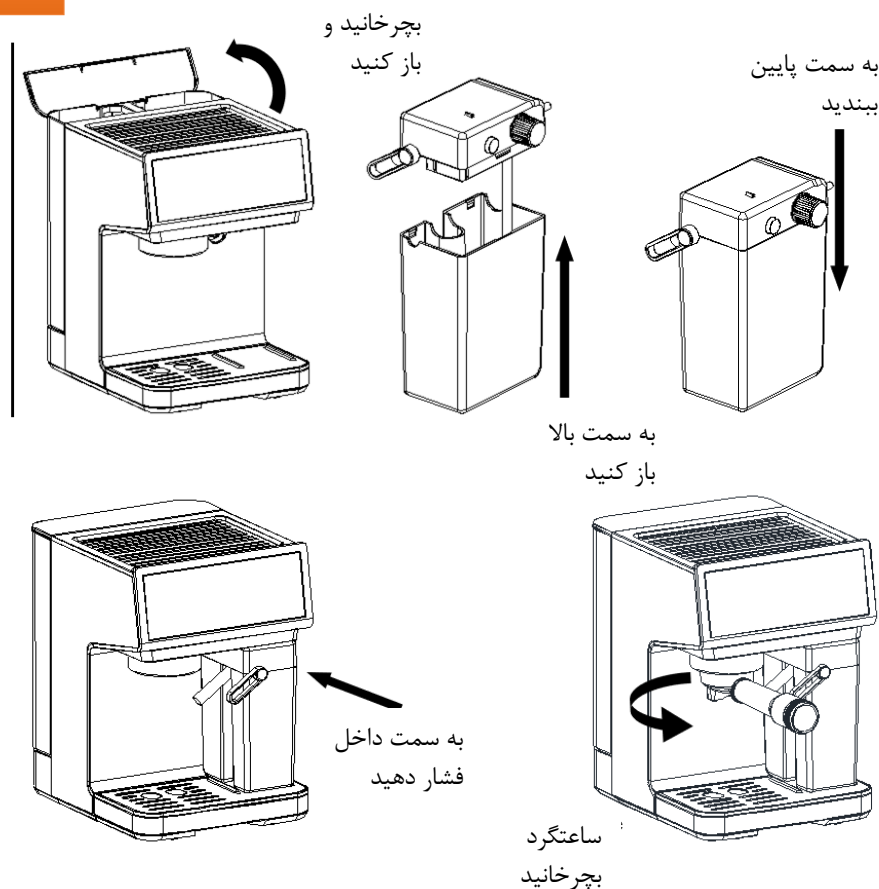
۱. درپوش مخزن	۲. مخزن آب	۳. بدنه
۴. مجموعه قیف	۵. پنل کنترل	۶. درپوش مخزن شیر
۷. قطعه قفل کننده	۸. ولوم	۹. دکمه
۱۰. صفحه چکه	۱۱. لوله شیر	۱۲. میله چرخان
۱۳. مخزن شیر	۱۴. فیلتر تک فنجان	۱۵. فیلتر دو فنجان
۱۶. قیف فلزی	۱۷. دسته قیف	۱۸. قاشق اندازه گیری



دستورالعمل استفاده

راهنمای استفاده برای بار اول / استفاده در شرایط خنک

۱. درپوش مخزن را در جهت فلش بچرخانید، آب را به مخزن بریزید و سپس آن را دوباره ببندید. سطح آب نباید از علامت "MAX" روی مخزن عبور کند.
۲. درپوش بالای مخزن شیر را در جهت فلش باز کنید، آب را به مخزن بریزید و سپس آن را دوباره ببندید. سطح آب نباید از علامت "MAX" روی مخزن شیر عبور کند.
۳. درپوش بالای مخزن شیر را ببندید، مخزن شیر را طبق جهت نشان داده شده در محل ثابت بدنه قرار دهید. وقتی صدای "کلیک" شنیدید، مخزن شیر به درستی نصب شده است و دیگر قابل کشیدن نخواهد بود.
۴. قیف را از جعبه بسته بندی خارج کرده، فیلتر را در آن قرار داده و آن را در موقعیت مربوطه در دستگاه بچرخانید.
۵. یک فنجان زیر قیف قرار دهید و ولوم تنظیم لوله شیر را بچرخانید تا لوله شیر با فنجان هم راستا شود.



۶. دستگاه را به برق وصل کرده و دکمه  را فشار دهید. پس از شنیدن صدای "بوق"، نشانگر قدرت به صورت چشمک زن روشن می شود و دستگاه شروع به پیش گرم کردن می کند. سایر نشانگرهای عملکرد خاموش هستند. هنگامی که پیش گرم شدن تکمیل شد، نشانگر قدرت و هر یک از نشانگرهای عملکرد به طور ثابت روشن می مانند.



۷. دکمه  را فشار دهید تا حالت شستشو فعال شود، دستگاه شروع به کار می کند. پمپ دستگاه آب را برای شستشوی لوله شیر پمپاژ می کند و پس از ۲۰ ثانیه کارکرد، پمپ به طور خودکار متوقف می شود. (اگر مخزن شیر در دستگاه قرار نگرفته یا به درستی نصب نشده باشد، نماد و نشانگر "کاپوچینو، لات، فوم، شستشو" چشمک می زند که نشان دهنده این است که این عملکردها قابل استفاده نیستند.)



۸. دکمه  را به مدت ۳ ثانیه نگه دارید تا حالت دکلسینگ دستی فعال شود. حالت کاری مشابه "دکلسینگ خودکار" است. پس از اتمام عملکرد شستشو/دکلسینگ، دستگاه به حالت آماده به کار باز می گردد. دکمه  یا  اسپرسو را فشار دهید تا دستگاه به طور خودکار آب را برای شستشوی فیلتر و قیف پمپاژ کند تا زمانی که مقدار آب تنظیم شده دستگاه را تخلیه کند.

۱. تهیه قهوه - اسپرسو

برای تهیه یک شات اسپرسو: فیلتر تک فنجان را بردارید و آن را روی قیف قرار دهید. با استفاده از قاشق اندازه گیری، ۱ قاشق از پودر قهوه (حدود ۹-۱۱ گرم) اضافه کنید و با استفاده از طرف دیگر قاشق آن را فشرده و صاف کنید. خط مرجع "MAX" روی فیلتر تک فنجان علامت گذاری شده است؛ از آن به عنوان مرجع برای فشردن پودر قهوه استفاده کنید و سپس آن را به طور محکم در محل نصب قرار دهید.



در حالت آماده به کار، دکمه اسپرسو  را فشار دهید و دستگاه قهوه ساز شروع به کار خواهد کرد. پس از استخراج یک فنجان قهوه، دستگاه متوقف می شود. (توجه: یک فنجان اسپرسو تک حدود ۳۰-۵۰ گرم است.)

۲. اسپرسو دو شات:

فیلتر دو فنجان را بردارید و آن را روی قیف قرار دهید. با استفاده از قاشق اندازه گیری، ۲ قاشق از پودر قهوه (حدود ۱۴-۱۶ گرم) اضافه کنید و با استفاده از طرف دیگر قاشق آن را فشرده و صاف کنید. خط مرجع "MAX" روی فیلتر دو فنجان علامت گذاری شده است؛ از آن به عنوان مرجع برای فشردن پودر قهوه استفاده کنید و سپس آن را به طور محکم در محل نصب قرار دهید.

در حالت آماده به کار، دکمه اسپرسو تک فنجان را فشار دهید و دستگاه قهوه ساز شروع به کار خواهد کرد. پس از استخراج یک فنجان قهوه، دستگاه متوقف می شود. (توجه: یک فنجان اسپرسو دو شات حدود ۶۰-۹۰ گرم است.)

۲. در صورتی که برنامه در حال اجرا باشد و بخواهید آن را متوقف کنید، می توانید



دکمه برنامه مربوطه را فشار دهید یا دکمه را فشار داده تا برنامه متوقف شود.

۲. تهیه قهوه - کاپوچینو

۱. برداشتن باکس شیر: دکمه باکس شیر را با انگشت شست فشار دهید و باکس شیر را

بیرون بکشید. درب باکس شیر را باز کنید و شیر کامل را داخل باکس شیر بریزید. لطفاً از علامت "MAX" بیشتر نریزید. سپس باکس شیر را به محل خود بازگردانید و اطمینان حاصل کنید که باکس شیر به طور محکم در جای خود قرار گرفته است.

۲. تهیه یک فنجان کاپوچینو: فیلتر تک فنجان را بردارید و آن را روی قیف قرار دهید.

با استفاده از قاشق اندازه گیری، ۱ قاشق از پودر قهوه (حدود ۹-۱۱ گرم) اضافه کنید و با استفاده از طرف دیگر قاشق آن را فشرده و صاف کنید. خط مرجع "MAX" روی فیلتر تک فنجان علامت گذاری شده است؛ از آن به عنوان مرجع برای فشردن پودر قهوه

استفاده کنید و سپس آن را به‌طور محکم در محل نصب قرار دهید. یک فنجان (با ظرفیت بیش از ۱۰۰ میلی‌لیتر) زیر قیف قرار دهید و دستگیره چرخشی را بچرخانید تا خروجی شیر به‌طور مستقیم به فنجان هدایت شود.

دکمه شیر را به نماد فوم شیر (مطابق با تصویر زیر) بچرخانید. سپس دکمه کاپوچینو



را فشار دهید. دستگاه ابتدا شیر را فوم کرده و سپس قهوه را تخلیه می‌کند. پس از اتمام، دستگاه به‌طور خودکار متوقف شده و به حالت آماده به‌کار می‌رود. بدین ترتیب یک فنجان کاپوچینو آماده می‌شود.

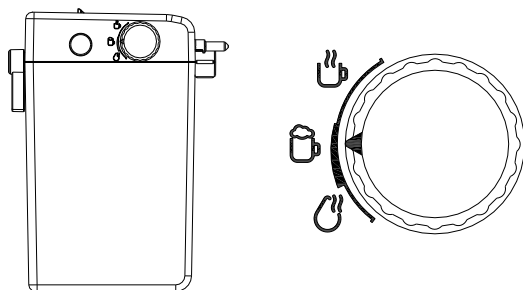
۳. **تهیه دو فنجان کاپوچینو:** فیلتر دو فنجانی را بردارید و آن را روی قیف قرار دهید. با استفاده از قاشق اندازه‌گیری، ۲ قاشق از پودر قهوه (حدود ۱۴-۱۶ گرم) اضافه کنید و با استفاده از طرف دیگر قاشق آن را فشرده و صاف کنید. خط مرجع "MAX" روی فیلتر دو فنجانی علامت‌گذاری شده است؛ از آن به‌عنوان مرجع برای فشردن پودر قهوه استفاده کنید و سپس آن را به‌طور محکم در محل نصب قرار دهید. یک فنجان (با ظرفیت بیش از ۲۰۰ میلی‌لیتر) زیر قیف قرار دهید و دستگیره چرخشی را بچرخانید تا خروجی شیر به‌طور مستقیم به فنجان هدایت شود.

دکمه شیر را به نماد فوم شیر (مطابق با تصویر زیر) بچرخانید. سپس دکمه کاپوچینو



را فشار دهید. دستگاه ابتدا شیر را فوم کرده و سپس قهوه را تخلیه می‌کند. پس از اتمام، دستگاه به‌طور خودکار متوقف شده و به حالت آماده به‌کار می‌رود. بدین ترتیب دو فنجان کاپوچینو آماده می‌شود.

۴. در صورتی که برنامه در حال اجرا باشد و بخواهید آن را متوقف کنید، می‌توانید دکمه برنامه مربوطه را فشار دهید یا دکمه روشن/خاموش را فشار دهید تا برنامه متوقف شود.



۳. تهیه قهوه - لاته

۱. **تهیه یک فنجان لاته:** فیلتر تک‌فنجانی را بردارید و آن را روی قیف قرار دهید. با استفاده از قاشق اندازه‌گیری، ۱ قاشق از پودر قهوه (حدود ۹-۱۱ گرم) اضافه کنید و با استفاده از طرف دیگر قاشق آن را فشرده و صاف کنید. خط مرجع "MAX" روی فیلتر تک‌فنجانی علامت‌گذاری شده است؛ از آن به‌عنوان مرجع برای فشردن پودر قهوه استفاده کنید و سپس آن را به‌طور محکم در محل نصب قرار دهید. یک فنجان (با ظرفیت بیش از ۲۰۰ میلی‌لیتر) زیر قیف قرار دهید و دستگیره چرخشی را بچرخانید تا خروجی شیر به‌طور مستقیم به فنجان هدایت شود.



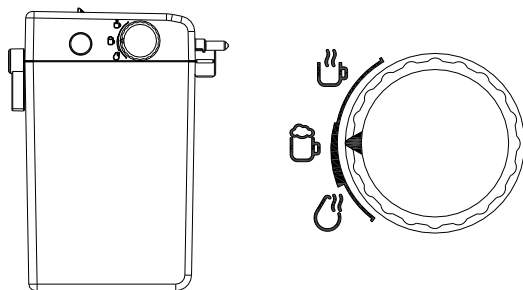
دکمه شیر را به نماد فوم شیر (مطابق با تصویر) بچرخانید. سپس دکمه لاته را فشار دهید. دستگاه ابتدا قهوه را تخلیه کرده و سپس فوم شیر را پمپاژ می‌کند. پس از اتمام، دستگاه به‌طور خودکار متوقف شده و به حالت آماده‌به‌کار می‌رود. بدین ترتیب یک فنجان لاته آماده می‌شود.

۲. **تهیه دو فنجان لاته:** فیلتر دو فنجانی را بردارید و آن را روی قیف قرار دهید. با استفاده از قاشق اندازه‌گیری، ۲ قاشق از پودر قهوه (حدود ۱۴-۱۶ گرم) اضافه کنید و با استفاده از طرف دیگر قاشق آن را فشرده و صاف کنید. خط مرجع "MAX" روی فیلتر تک‌فنجانی علامت‌گذاری شده است؛ از آن به‌عنوان مرجع برای فشردن پودر قهوه استفاده کنید و سپس آن را به‌طور محکم در محل نصب قرار دهید. یک فنجان (با ظرفیت بیش از ۴۰۰ میلی‌لیتر) زیر قیف قرار دهید و دستگیره چرخشی را بچرخانید تا خروجی شیر به‌طور مستقیم به فنجان هدایت شود.



دکمه شیر را به نماد فوم شیر (مطابق با تصویر) بچرخانید. سپس دکمه لاته را فشار دهید. دستگاه ابتدا قهوه را تخلیه کرده و سپس فوم شیر را پمپاژ می‌کند. پس از اتمام، دستگاه به‌طور خودکار متوقف شده و به حالت آماده به‌کار می‌رود. بدین ترتیب دو فنجان لاته آماده می‌شود.

۳. در صورتی که برنامه در حال اجرا باشد و بخواهید آن را متوقف کنید، می‌توانید دکمه برنامه مربوطه را فشار دهید یا دکمه روشن/خاموش را فشار دهید تا برنامه متوقف شود.

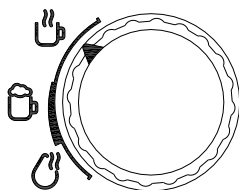
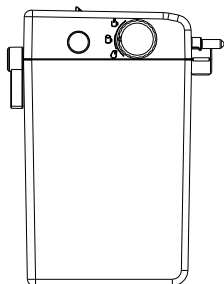


راهنما - عملکرد شیر گرم

عملکرد شیر گرم: دستگیره شیر را به نماد گرم کردن شیر (مطابق تصویر زیر) بچرخانید،



سپس دکمه را فشار دهید. دستگاه شروع به گرم کردن شیر می‌کند. زمانی که شیر به دمای مورد نظر شما رسید، دوباره این دکمه را فشار دهید و دستگاه متوقف خواهد شد.

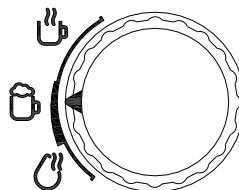
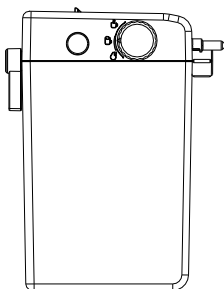


راهنما - عملکرد فوم‌زنی شیر

عملکرد فوم‌زنی شیر: دستگیره شیر را به نماد فوم‌زنی شیر (مطابق تصویر زیر) بچرخانید،

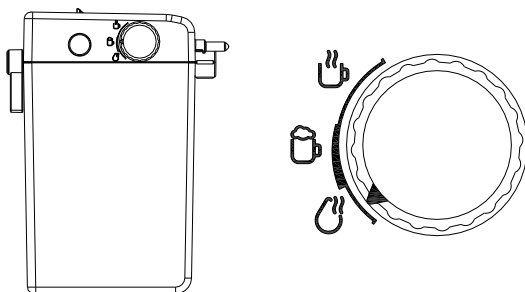


سپس دکمه را فشار دهید. دستگاه شروع به فوم‌زنی شیر می‌کند. زمانی که به مقدار شیر مورد نیاز خود رسیدید، این دکمه را فشار دهید تا دستگاه فوم‌زنی را متوقف کند.



راهنما - عملکرد شستشو

۱. دستگیره شیر را به نماد شستشو (مطابق تصویر زیر) بچرخانید، سپس فنجان را زیر فیلتر قرار دهید، اهرم را بچرخانید تا خروجی شیر به فنجان هدایت شود و دکمه  را فشار دهید. دستگاه وارد حالت شستشو می‌شود (دیگ بخار شروع به گرم شدن نمی‌کند)، پمپ آب بعد از ۲۰ ثانیه متوقف می‌شود. این عمل را می‌توان هر زمان متوقف کرد و آب از لوله خروجی شیر جریان می‌یابد.



راهنما - عملکرد رسوب‌زدایی خودکار:

بسته به سختی آب، تعداد فنجان‌های جمع‌شده از زمان اولین استفاده قابل بازنشانی نیست. عملکرد رسوب‌زدایی به طور خودکار پس از ۵۰۰ استفاده جمعی فعال می‌شود. دکمه‌های اسپرسو تک‌فنجانی و دو فنجانی و دکمه شستشو همزمان چشمک می‌زنند و بوق هشدار سریع با صدای «بوق، بوق، بوق» به صدا در می‌آید.

در حین رسوب‌زدایی، مایع رسوب‌زدا را به مخزن آب اضافه کنید. لطفاً مایع رسوب‌زدا را طبق دستورالعمل رقیق کنید. همزمان، مخزن آب و مخزن شیر را با آب تمیز پر کرده و مخزن شیر و قیف را نصب و ثابت کنید.

دکمه شستشو را فشار دهید، پمپ آب به مدت ۲۰ ثانیه به کار خواهد افتاد و آب داغ از قیف خارج می‌شود. دستگاه برای ۲۵ ثانیه دیگر کار می‌کند و آب داغ از لوله خروجی شیر خارج می‌شود. این فرآیند به مدت ۳ چرخه متوالی ادامه می‌یابد، تمامی نشانگرها روشن خواهند بود و سپس دستگاه به حالت آماده‌به‌کار بازمی‌گردد.

در طی فرآیند رسوب‌زدایی، می‌توانید با فشردن دکمه شستشو فرآیند رسوب‌زدایی را لغو کنید. با این حال، اگر رسوب‌زدایی بیش از یک چرخه کامل نشود، یادآوری رسوب‌زدایی هنگام روشن کردن دستگاه دوباره ظاهر خواهد شد.

راهنما - عملکرد رسوب‌زدایی دستی:

وقتی دستگاه در حالت آماده‌به‌کار است، دکمه شستشو را به مدت ۳ ثانیه فشار داده و نگه دارید تا عملکرد رسوب‌زدایی فعال شود. پس از اتمام عملیات رسوب‌زدایی خودکار، دستگاه به حالت آماده‌به‌کار باز می‌گردد.



در طول فرآیند رسوب‌زدایی، با فشردن دکمه می‌توانید عملیات رسوب‌زدایی را متوقف کرده و دستگاه را به حالت آماده‌به‌کار بازگردانید.

راهنما - تنظیم مقدار قهوه

۱. عملکرد اسپرسو دستی: دکمه اسپرسو  یا  را به مدت سه ثانیه نگه دارید تا مقدار قهوه برای فنجان‌های تک‌فنجانی یا دو فنجانی تنظیم شود.

○ دامنه قابل تنظیم برای فنجان‌های کوچک ۳۰-۸۰ میلی‌لیتر است، و دامنه قابل تنظیم برای فنجان‌های بزرگ ۵۰ میلی‌لیتر تا ۱۲۰ میلی‌لیتر است. هنگامی که نرخ جریان تنظیم‌شده کمتر از حداقل مقدار باشد، به طور پیش‌فرض به حداقل مقدار تنظیم می‌شود. اگر مقدار تنظیمی از

حد اکثر مقدار بیشتر باشد، به طور پیش فرض به حداکثر مقدار تنظیم می شود.

۲. وقتی که مقدار قهوه خروجی به مقدار مورد نظر رسید، دکمه اسپرسو تک فنجان یا دو فنجان را فشار دهید و دستگاه متوقف خواهد شد. دستگاه مقدار قهوه تنظیم شده را ذخیره می کند و دفعه بعد، همان مقدار تنظیم شده را استفاده خواهد کرد.

راهنما - بازنشانی به تنظیمات کارخانه

در حالت آماده به کار، دکمه اسپرسو  و دکمه اسپرسو  را همزمان فشار دهید. بوقی به صدا درمی آید و سپس دستگاه به تنظیمات کارخانه بازنشانی می شود.

تمیز کردن و نگهداری

۱. منبع تغذیه را قطع کنید و اجازه دهید دستگاه کاملاً خنک شود قبل از اینکه شروع به تمیز کردن کنید.

۲. سطح بیرونی و قطعات دستگاه را با یک دستمال مرطوب یا اسفنج تمیز کننده پاک کنید.

۳. قیف قهوه را باز کرده و تفاله های قهوه را از محفظه پودر تمیز کنید.

۴. توجه: از الکل یا حلال ها برای تمیز کردن استفاده نکنید. دستگاه را در آب برای تمیز کردن غوطه ور نکنید.

توضیحات آیکون‌های عملکرد

وضعیت آیکون	توضیحات آیکون	عملیات
تمام آیکون‌ها به‌طور کند چشمک می‌زنند.	دستگاه در حال گرم شدن است، لطفاً صبر کنید.	لطفاً صبر کنید.
تمام آیکون‌ها روشن می‌شوند	دستگاه پیش‌گرم را به اتمام رسانده و وارد حالت آماده به کار شده است.	آماده برای انجام عملکردها، آماده برای تهیه نوشیدنی‌ها.
تمام آیکون‌های عملکرد به‌طور همزمان به جز دکمه روشن/خاموش چشمک می‌زنند	مخزن آب قرار داده نشده است.	هیچ عملکردی قابل انجام نیست.
آیکون‌های کپورچینو، لاته، فوم شیر، و تمیزکاری همزمان روشن می‌شوند	مخزن شیر قرار داده نشده است یا به درستی نصب نشده است.	فقط عملکرد قهوه قابل انجام است.
دکمه قهوه و دکمه تمیزکاری همزمان چشمک می‌زنند	نیاز به رسوب‌زدایی دارد.	مراحل رسوب‌زدایی را دنبال کنید.
دکمه کارکرد و دکمه روشن/خاموش همزمان چشمک می‌زنند	مخزن آب کم است، یا مقدار قهوه در فنجان زیاد است، یا دانه‌های قهوه خیلی ریز هستند/دما خیلی بالا است/NTC غیرعادی است.	آب به مخزن اضافه کنید/مقدار قهوه و مشخصات آن را تغییر دهید/نگهداری و تعمیرات.

تمام چراغ‌ها سه بار سریع چشمک می‌زنند و سه بوق به صدا درمی‌آید	بازنشانی کارخانه با موفقیت انجام شد.	
--	--------------------------------------	--

توجه: چشمک زدن کند به معنای ۰.۵ ثانیه/هر بار و چشمک زدن سریع به معنای ۰.۲۵ ثانیه/هر بار است.

عیب‌یابی رایج

عیب	علت	راه حل
آب در سینی آبکشی	آب حاصل از کارکرد دستگاه	سینی آبکشی را به‌طور منظم خالی کنید.
امکان تهیه قهوه وجود ندارد یا جریان آب بسیار کند است	مخزن آب خالی است	آب تصفیه‌شده به مخزن آب اضافه کنید.
	هوا وارد لوله‌ها شده و جریان آب متوقف شده است	مطمئن شوید که مخزن آب پر است و به درستی نصب شده است. دکمه آب داغ را فشار دهید تا مقدار مناسبی از آب داغ دریافت کنید و سپس مجدد تلاش کنید قهوه درست کنید.
	مخزن آب به‌طور کامل نصب نشده است	مخزن آب را به درستی نصب کنید و کاملاً فشار دهید.
	فنجان قهوه مسدود شده است	فنجان قهوه را با آب روان بشویید و با برس تمیز کنید.
	باقی‌مانده قهوه در پایه فیلتر هولدر مسدود شده است	لطفأً طبق روش تمیز کردن پایه فیلتر، آن را تمیز کنید.

از دانه‌های قهوه درشت‌تر استفاده کنید.	دانه قهوه بسیار ریز است	
سعی کنید میزان فشردگی پودر قهوه را تغییر دهید.	قهوه بیش از حد فشرده شده است	
سعی کنید مقدار پودر قهوه را به‌طور مناسب کاهش دهید.	مقدار پودر قهوه زیاد است	
به فصل رسوب‌زدایی مراجعه کنید و دستگاه را رسوب‌زدایی کنید.	رسوب در سیستم آب وجود دارد	
از پودر قهوه ریزتر استفاده کنید.	دانه قهوه بسیار درشت است.	قهوه خیلی سریع خارج می‌شود و طعم بی‌مزگی دارد.
سعی کنید مقدار پودر قهوه را به‌طور مناسب افزایش دهید.	مقدار پودر قهوه کم است.	
از شیر کامل و سرد یا شیر تازه استفاده کنید.	از شیر معمولی استفاده شده است.	کیفیت کاپوچینو ضعیف است.
دکمه سمت چپ درب باکس شیر را فشار دهید و باکس را بیرون بکشید.	دستگاه دارای سیستم ضد سقوط است.	باکس شیر قابل جدا شدن نیست.
باکس شیر را در جای خود قرار دهید و محکم کنید.	بررسی کنید که آیا باکس شیر در محل درست قرار گرفته است.	کاپوچینو/لاته/شیر/تمیزکاری به درستی کار نمی‌کنند و هشدار به صدا درمی‌آید.
از صحت اتصال برق مطمئن شوید.	برق وصل نیست.	نمایشگر دستگاه روشن نمی‌شود.

اسپرسو از لبه فیلتر چکه می کند.	دستگیره فیلتر به درستی نصب نشده است.	دستگیره فیلتر را به درستی نصب کنید و آن را محکم کنید.
	پودر قهوه بیش از حد اضافه شده است و اجازه نمی دهد دستگیره فیلتر به طور کامل محکم شود.	به آرامی دستگیره فیلتر را بردارید و پایه فیلتر را با یک دستمال تمیز پاک کنید. در فنجان بعدی از پودر قهوه کمتری استفاده کنید.
	فنجان قهوه مسدود شده است.	فنجان قهوه را با آب روان بشویید و با برس تمیز کنید.

اگر دستگاه به درستی کار نمی کند، لطفاً آن را برای تعمیر به مرکز خدمات مجاز ارسال کنید. از باز کردن دستگاه توسط خودتان خودداری کنید.

توجه به محیط زیست!

لطفاً از مقررات محلی پیروی کنید: محصولات و تجهیزات الکتریکی استفاده شده را در نقطه بازیافت زباله مناسب دور بریزید.



220-240VAC 50/60Hz 1250-1450W

Please read this instruction carefully and keep it properly before using the product.

SAFETY CAUTIONS

Before the First Time Use

Preparation:

- ☐ Remove all labels and packaging materials attached to the coffee machine, check and make sure all accessories are intact.
- ☐ Clean parts (tank, handle, filter and water tray) with warm water and mild dish soap and rinse with clean water. Use a soft, damp rag to dry the shell thoroughly.

Do not immerse the housing, power cord, or power plug in water or other liquids.

Before using the machine, please observe the following basic safety precautions:

- ① Please read all the instructions before using the product, and keep it in case future use.
- ② Check whether the voltage you use is consistent with the rated voltage of the product.
- ③ This machine uses ground plug, please make sure that the power outlet you are using is well grounded.
- ④ To prevent fire, electric shock or personal injury, do not immerse wires or plugs in water or other liquids.
- ⑤ Remove the power plug when not using or before cleaning the coffee machine. Install or remove components and clean the coffee machine only after it has completely cooled.
- ⑥ If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its maintenance department or similar professional

department in order to avoid danger.

⑦ Do not use accessories that are not recommended by the manufacturer or agent to avoid fire, electric shock or personal injury.

⑧ Place the coffee machine on a level and stable table and do not hang the power cord over the edge of the table.

⑨ Ensure that the power cord does not contact with high-temperature part of coffee machine.

⑩ Do not place the coffee machine on a hot surface or near the fire source to avoid damage.

11 Do not use the coffee machine for other purposes and store it in a dry place.

12 Use of the coffee machine should be supervised, children and incapacitated persons should not be allowed near the machine.

13 Beware of being scalded by steam.

14 Do not touch the coffee machine where the temperature is high (such as steam tube, metal funnel during use), only contact the plastic part or handle in low-temperature.

15 It is strictly prohibited to use coffee machine without water in the water tank.

16 Do not move the coffee machine or take away the water tank during the brewing process, so as not to be scalded.

17 When Coffee machine is working, the system is under high pressure, do not open the funnel to prevent scald. Before opening the funnel, make sure that the machine is stopped or powered off.

18 Insert the plug into the power socket before use. Press all the buttons into “off” before turning off the power, and then unplug the power plug from the socket.

19 This product does not apply to persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge (including children), unless they are under the supervision or direction of persons responsible for their safety.

20 Children should be watched to ensure that they do not play with the device.

- 21 Do not use outdoors.
- 22 Appliances must not be immersed in water.
- 23 If the coffee machine fails or does not work properly due to other reasons, please send it to the service agency or contributing maintenance place for testing and repair.
- 24 Cleaning and maintaining appliances should not be done by children without supervision.

WARNING: PRESSURE

- ① To avoid scald or other personal injury caused by steam and hot water , and to prevent damage to the product, please do not remove the water tank or funnel assembly when you use the coffee machine to make coffee or milk foam.
- ② Make sure the coffee machine is on standby before you remove the funnel assembly to make another cup of coffee. If you want to add more water to the tank, unplug the power plug to turn off all lights to ensure the power supply of this product is off.
- ③ When extracting coffee, make sure that the high-pressure funnel is rotated to the specified position and the handle is centered to avoid loosening due to pressure during use, which may cause personal injury.

WARNING: HIGH TEMPERATURE

- ① When the machine is working, do not extend your hands and other parts of your body into the bottom of the funnel or steam tube to prevent scald.
- ② Do not touch the steam tube with your hands or other parts of your body at any time. Adjust the position of the steam tube only by turning the milk tank swing rod to prevent scald.

TECHNICAL SPECIFICATION

Model NO.: CMM01030H

Rated Voltage: 230V

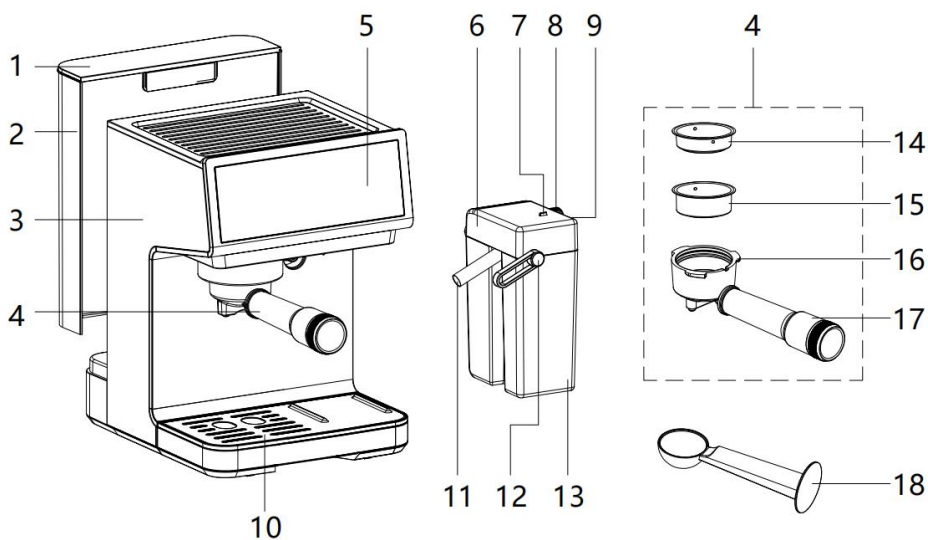
Rated Frequency: 50Hz

Rated Power: 1350W

Executive

Do not immerse this
product
in any liquid

PRODUCT AND STRUCTURE DESCRIPTION



1. Tank Cover	2. Water Tank	3. Housing	4. Funnel Assembly	5. Control Panel (Function as below)	6. Milk Tank Cover
7. Locking Piece	8. Knob	9. Button	10. Drip Plate	11. Milk Tube	12. Rotating Rod
13. Milk Tank	14. Single Brewing Filter	15. Double Brewing Filter	16. Metal Funnel	17. Funnel Handle	18. Measuring Spoon

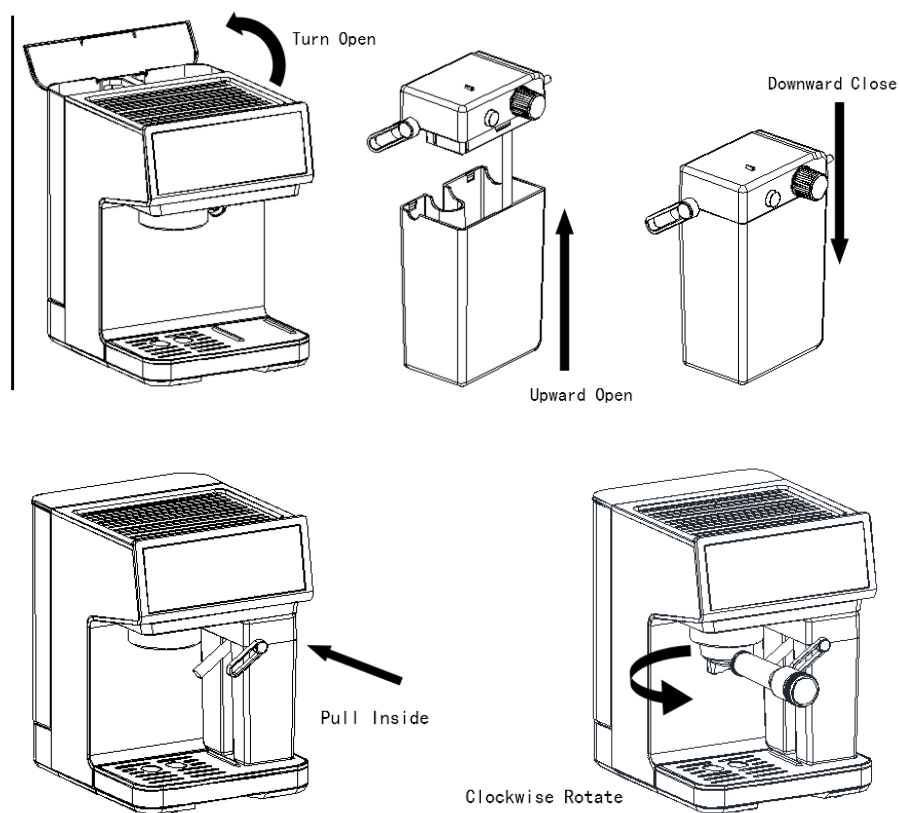


OPERATING INSTRUCTION

Guide for the First Time Use / Cooling Condition Use

1. Turn the tank cover in the direction of the arrow, pour water into the tank and close it again. The water level should not exceed the "MAX" mark on the tank.
2. Open the top cover assembly of the milk tank in the direction of the arrow, pour water into the tank and close it again. The water level should not exceed the "MAX" mark on the milk tank.
3. Close the top cover of the milk tank, push the milk tank into the fixed position of the body according to the direction shown. When you hear a "click" sound, the milk box is installed in place. The milk tank will not be pulled out at this point.

4. Take the funnel out of the packing box, put the filter into it and screw it into the corresponding position of the machine.
5. Place a cup under the funnel and turn the milk tube adjustment knob to align the milk tube with the cup.



6. Plug in the machine and press the power switch  button. After a “beep” sound, the power indicator breathing display and the machine began to warm up, other function indicators are off. When the preheating is completed, the power indicator and each function

indicator light keeps on.

7. Press the cleaning  button to start the cleaning mode, the machine start to work. The machine pump the water out to clean the milk tube, and the pump will stop automatically after 20 seconds of operation. (If the milk tank is not placed in the machine or is not installed in place, the "cappuccino, latte, foam, cleaning" icon and indicator light flashing alarm, which means that these functions cannot be used)
8. Press and hold the cleaning  button for 3 seconds to start the manual descaling mode. The working mode is the same as "automatic descaling". After the cleaning/descaling function is finished, the machine returns to the standby state. Press the single or double cup of espresso  or  button, the machine will automatically discharge water to clean the filter and funnel until it reaches the set water output of the machine.

1. Coffee making - Espresso

To make a single shot of espresso:

Take the single-cup filter, place it on the funnel, use a measuring spoon to add 1 scoop of coffee powder, about 9-11g, and use the other side of the measuring spoon to pressed and flatten it. The "MAX" reference line is marked on the single-cup filter, use it as a Reference for the pressed powder, and then tighten it to the installation position.

In standby mode, press the single cup espresso button , and the coffee machine will start working. After a cup of coffee is extracted, the machine will stop . (Note: A single cup of espresso is about 30-50g)

Double shot espresso:

Take the Double-cup filter, place it on the funnel, use a measuring spoon to add 2 scoop of coffee powder, about 14-16g, and use the other side of the measuring spoon to pressed and flatten it. The "MAX" reference line is marked on the Double-cup filter, use it as a Reference for the pressed powder, and then tighten it to the installation position.

In standby mode, press the single cup espresso button , and the coffee machine will start working. After a cup of coffee is extracted, the machine will stop . (Note: A single cup of espresso is about 60-90g)

2. When the program is running, if you want to terminate the program, you can click the corresponding program button, or click the On/Off button to stop the program.

2. Coffee making - Cappuccino

1. Take out the milk box: Press the button of the milk box with your thumb, pull the milk box out, open the lid of the milk box and add whole milk into the milk box, please do not exceeding the "MAX" mark. , then put the milk cup box back into the position, and make sure the milk box is securely placed.

2. Make a single-cup of cappuccino: Take the single-cup filter, place it on the funnel, use a measuring spoon to add 1 scoop of coffee powder, about 9-11g, and use the other side of the measuring spoon to pressed and flatten it. The "MAX" reference line is marked on the single-cup filter, use this as a pressure Reference for the pressed powder, and then tighten it to the installation position.and put a cup (capacity more than 100ml) under the funnel, turn the rotating rod to align the milk outlet into the cup.

Turn the milk box knob to the milk froth icon (see the picture below for details). Press the Single-cup cappuccino button  .The machine will first froth milk and then dispense coffee. After completion, the

machine will automatically stop working and enter standby mode. , thus making a single-cup of cappuccino.

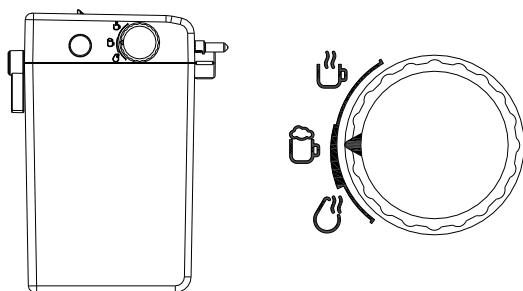
3. Make a double cup of cappuccino: Take the double-cup filter, place it on the funnel, use a measuring spoon to add 2 scoop of coffee powder, about 14-16g, and use the other side of the measuring spoon to pressed and flatten it. The "MAX" reference line is marked on the double-cup filter, use this as a pressure Reference for the pressed powder, and then tighten it to the installation position.and put a cup (capacity more than 200ml) under the funnel, turn the rotating rod to align the milk outlet into the cup.

Turn the milk box knob to the milk froth icon (see the picture below for



details). Press the double-cup cappuccino button . The machine will first froth milk and then dispense coffee. After completion, the machine will automatically stop working and enter standby mode. , thus making a double-cup of cappuccino.

4. When the program is running, if you want to terminate the program, you can click the corresponding program button, or click the On/Off button to stop the program.



3.Coffee making - Latte

1.Make a single-cup of Latte: Take the single-cup filter, place it on the funnel, use a measuring spoon to add 1 scoop of coffee powder, about 9-11g, and use the other side of the measuring spoon to pressed and flatten it. The "MAX" reference line is marked on the single-cup filter, use this as a pressure Reference for the pressed powder, and then tighten it to the installation position.and put a cup (capacity more than 200ml) under the funnel, turn the rotating rod to align the milk outlet into the cup.

Turn the milk box knob to the milk froth icon (see the picture below for



details). Press the Single-cup latte button .The machine will first dispense coffee and then pump milk foam. After completion, the machine will automatically stop working and enter standby mode, thus making a single-cup of latte.

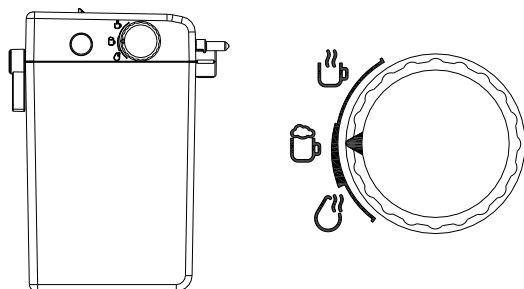
3. Make a double-cup of Latte: Take the double-cup filter, place it on the funnel, use a measuring spoon to add 2 scoop of coffee powder, about 14-16g, and use the other side of the measuring spoon to pressed and flatten it. The "MAX" reference line is marked on the single-cup filter, use this as a pressure Reference for the pressed powder, and then tighten it to the installation position.and put a cup (capacity more than 400ml) under the funnel, turn the rotating rod to align the milk outlet into the cup.

Turn the milk box knob to the milk froth icon (see the picture below for



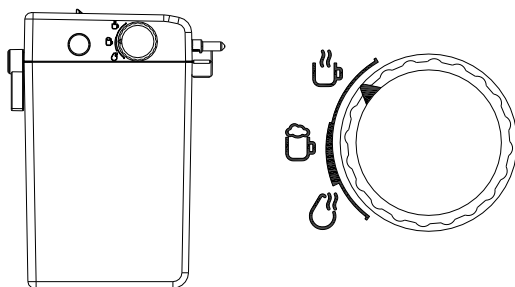
details). Press the Single-cup latte button .The machine will first dispense coffee and then pump milk foam. After completion, the machine will automatically stop working and enter standby mode, thus making a double-cup of latte.

3. When the program is running, if you want to terminate the program, you can click the corresponding program button, or click the On/Off button to stop the program.



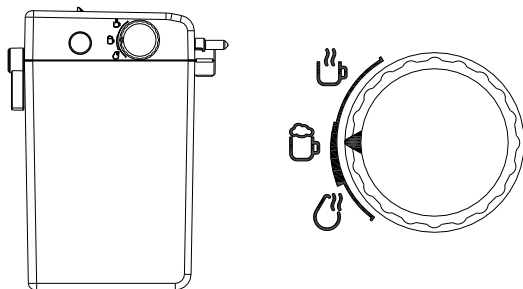
Guide - hot milk function

Warm milk function: Turn the milk box knob to the waem milk icon (see the picture below for details), press the milk foaming button , and the machine will start to heat up milk. When the warm milk reaches the amount you need, press this button and the machine will stop.



Guide - Milk frothing function

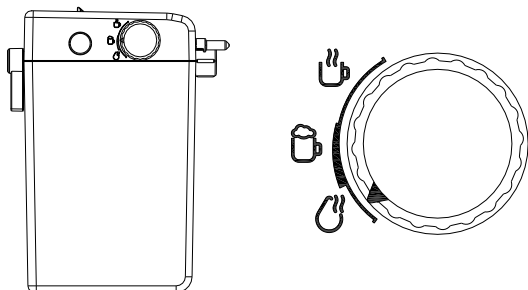
Milk foaming function: Turn the milk box knob to the milk foam icon (see the picture below for details), press the milk foaming button , and the machine will start frothing. Press this button when the amount of milk you need is reached. The machine stops frothing.



Guide -Cleaning function

1. Turn the knob of the milk box to the cleaning icon (see the picture below for details), place the cup under the funnel, rotate the lever, align the milk outlet to the cup, and press the cleaning button .

The machine is in cleaning mode (the boiler does not Heating), the water pump will stop after 20 seconds . It can be stopped anytime and the water will be flow out from the milk outlet tube.



Guide - Automatic descaling Function:

Depending on the hardness of the water, the accumulated number of cups cannot be reset since the user made the first cup of coffee.

The descaling function will automatically turn on after 500 cumulative uses. The single-cup and double-cup espresso buttons and the cleaning button flash at the same time, and the buzzer emits a "beep, beep, beep" rapid alarm sound.

When descaling, add descaling liquid to the water tank. Please dilute the descaling liquid poured in according to the instruction. At the same time, fill the water tank and milk box with clean water, and install and fix the milk box and funnel.

Press the cleaning button, the water pump will continue to work for 20 seconds, and the hot water will be flow out from the funnel. It will work for another 25 seconds, and the hot water will be flow out from the milk outlet tube. It works continuously for 3 cycles, all indicators are always on, and returns to the standby state.

During the descaling process, press the Clean button to cancel the descaling. However, if the descaling is not completed for more than one cycle, the descaling reminder will continue to appear next time you power it on.

Guide - Manual descaling Function:

When the machine is in standby mode, press and hold the cleaning button



for 3 seconds to turn on the descaling function, the automatic descaling operation, and return to standby mode after completion.

Press the Clean button during the descaling process to stop descaling and return to standby mode.

Guide - Setting the Coffee Amount Function

1. Manual espresso function: Press and hold the single  or double espresso button  for three seconds respectively to set the coffee volume for single/double cups.

The adjustable range for small cups is 30-80ml, and the adjustable range for large cups is 50ml. -120ml. When the set flow rate is lower than the minimum flow rate, it defaults to the minimum value. When the set volume exceeds the maximum value, it defaults to the maximum value.

2. When the amount of coffee output reaches the required amount, press single or double espresso button and the machine will stop. The machine will save the memory of the coffee amount and the next time will be the set flow rate.

Guide-Reset to original factory settings

In standby mode, press the single-cup latte button  and double-cup latte button  at the same time. The buzzer will sound once and then the machine reset to original factory settings

Cleaning and maintenance

1. Cut off the power supply and let the coffee machine cool completely before cleaning.
2. Wipe the outside and parts of the coffee machine with a damp cloth or cleaning sponge.
3. Unscrew the coffee funnel to clean the coffee grounds in the powder bowl.
4. **Noted:** Do not clean it with alcohol or solvents. Do not immerse the machine in water for cleaning.

Function icon description

Icon situation	Icon description	Operation
All icons flash slowly	The machine is warming up, please wait.	Pls wait
All icons light up	The machine has completed preheating and entered standby mode.	Ready for function operation, make drinks
All other function icons flash at the same time except for power button	No water tank placed	Unable to perform any function operation
Cappuccino, latte, milk foam, and cleaning icons light up at the same time	The milk box is not placed or is not placed in place	Only the coffee function can be operated
Coffee button and cleaning button flash at the same time	Descaling required	Follow the descaling steps
Work button and power button flash at the same time	The water tank is short of water, or the coffee bowl has too much coffee, or the coffee powder particles are too fine/the temperature is too high/ntc is abnormal.	Add water to water tank/change coffee volume and specifications/maintenance
All lights flash 3 times quickly.and 3 beeps	Factory reset successful	

Note: Slow flashing means 0.5 seconds/time; fast flashing means 0.25 seconds/time.

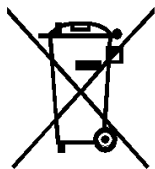
Common troubleshooting

Fault	Cause	Solution
There is water in waste water tray	Wastewater generated during work	Empty waste water tray regularly

Cannot make coffee or flow rate is too slow	There is no water in the water tank	Add purified water to the water tank
	Air enters the pipeline and the waterway stops running	Make sure there is water in the water tank and it is inserted correctly. Press the hot water button to get an appropriate amount of hot water before trying to make coffee.
	The water tank is not fully inserted	Install the water tank correctly and press it down completely
	Powder cup choked	Rinse the coffee cup with running water and rinse with a brush
	Coffee residue choked at the base of the filter holder	Please clean it according to the method of cleaning the filter bracket base.
	Coffee powder is too fine	Try using coarser coffee grounds
	The coffee powder is pressed too tightly	Try changing the firmness of the pressed powder
	Too much powder	Try to reduce the amount of powder in the powder cup appropriately
Coffee comes out too fast and tastes bland	There is scale in the water circuit	Refer to the descaling chapter to descaling.
	Coffee powder is too coarse	Try using finer coffee powder
Cappuccino is poor	Too little powder	Try to increase the amount of powder in the powder cup appropriately
	If whole milk is used	Use refrigerated whole milk or unexpired milk
Milk box cannot be taken out	There is anti-falling setting	Press the button on the left side of the milk box cover and pull it out
The cappuccino/latte/milk making/cleaning functions cannot be used normally and an	Check whether the milk box is placed and assembled in place	Place the milk crate and secure it in place

alarm occurs.		
No display on the machine	Power is not connected	Make sure the power connection is normal
Espresso drips from the edge of the filter	Filter handle installed incorrectly	Install the filter handle correctly and tighten it into a secure position
	Too much coffee powder was added. Prevents filter handle from fully tightening	Slowly remove the filter handle and clean the filter holder base with a clean towel. Use less ground coffee in next cup
	Powder cup choked	Rinse the coffee cup with running water and rinse with a brush

If the machine does not work properly, please send it to an authorized maintenance point for maintenance. Do not disassemble the machine by yourself.



Pay attention to the environment!

Please comply with local regulations: dispose of used electrical products and equipment at a suitable waste recycling point.





QUALITY EXPERIENCE



**Semi-Automatic Coffee
Machine**

Model: NL-3127SS

فارسی ☐
English ☐